

Psa

Chapter 115

Hindi Interlinear

Reference: Hindi Easy-to-Read Version

1
אֲנִי לֹא לֹא
अपनी-दया के-कारण महिमा दे अपने-नाम-को परन्तु हमारे-लिए नहीं यहीवा हमारे-लिए नहीं
H3519 H5414 H8034 H3808 H3068 H3808
אֲנִי לֹא
अपनी-सच्चाई के-कारण
H0571

यहीवा! हमको कोई गौरव ग्रहण नहीं करना चाहिये। गौरव तो तेरा है। तेरे प्रेम और निष्ठा के कारण गौरव तेरा है।

2
לָמָּה יִאֲמְרוּ הַגּוֹיִם
क्यों क्या कहें जातियाँ
H0430 H4994 H0346 H0559 H4100
אֵלֵינוּ
उनके-एलोहीम अब कहाँ
H0430 H4994 H0346

राष्ट्रों को क्यों अचरज हो कि हमारा परमेश्वर कहाँ है?

3
וְאֵלֵינוּ יִאֲמְרוּ הַגּוֹיִם
और-हमारे-एलोहीम आकाश-में सब
H3605 H8064 H0430
כָּל אֲשֶׁר-חָפֵץ
जो-कुछ चाहता-है करता-है
H3605 H8064 H0430

परमेश्वर स्वर्ग में है। जो कुछ वह चाहता है वही करता रहता है।

4
עֲצָבֵיהֶם וְזָהָב וְכֶסֶף
उनकी-मूर्तियाँ और-सोना चाँदी
H0120 H3027 H4639 H2091 H3701 H6091
אָדָם יָדֵי
मनुष्य-का हाथों-का कार्य
H0120 H3027 H4639

उन जातियों के “देवता” बस केवल पुतले हैं जो सोने चाँदी के बने हैं। वह बस केवल पुतले हैं जो किसी मानव ने बनाये।

5
פֶּה-לֹא וְלֹא
मुँह और-नहीं देखती
H7200 H3808 H1992 H1696 H3808 H1992 H6310
לֹא וְלֹא
उनके-लिए और-नहीं देखती
H7200 H3808 H1992

उन पुतलों के मुख है, पर वे बोल नहीं पाते। उनकी आँखें हैं, पर वे देख नहीं पाते।

6
אָזְנוֹ וְלֹא
कान और-नहीं सुँघते-हैं
H7306 H3808 H0639 H8085 H3808 H0241
לֹא וְלֹא
उनके-लिए और-नहीं सुँघते-हैं
H7306 H3808 H0639 H8085 H3808

उनके कान हैं, पर वे सुन नहीं सकते। उनकी पास नाक है, किन्तु वे सूँघ नहीं पाते।

7
וְיָדֵיהֶם וְלֹא
उनके-हाथ और-नहीं छूते-हैं
H1627 H1897 H3808 H1980 H3808 H7272 H4184 H3808 H3027
בְּרִיחָם וְלֹא
अपने-गले-से बोलते-हैं नहीं चलते-हैं
H1627 H1897 H3808 H1980 H3808

उनके हाथ हैं, पर वे किसी वस्तु को छू नहीं सकते, उनके पास पैर हैं, पर वे चल नहीं सकते। उनके कंठों से स्वर फूटते नहीं हैं।

8
בְּמוֹתָם וְלֹא
उनके-जैसे हो
H1961 H3644
אֲשֶׁר-כָּל
जो सब
H0982 H3605
בָּהֶם
उन-पर
H0982

जो व्यक्ति इस पुतले को रखते और उनमें विश्वास रखते हैं बिल्कुल इन पुतलों से बन जायेंगे!

9
 יִשְׂרָאֵל בְּטַח בִּיהוָה עֲזָרָם וּמִנָּם הוּא:
 इस्राएल भरोसा-करो यहोवा-पर उनकी-सहायता और-उनकी-ढाल वही
[H3478](#) [H0982](#) [H3068](#) [H5828](#) [H4043](#) [H1931](#)

ओ इस्राएल के लोगों, यहोवा में भरोसा रखो! यहोवा इस्राएल को सहायता देता है और उसकी रक्षा करता है।

10
 בֵּית אֱהֲרֹן בְּטַחוּ בִיהוָה עֲזָרָם וּמִנָּם הוּא:
 घराना हारून-का यहोवा-पर उनकी-सहायता और-उनकी-ढाल वही
[H0175](#) [H0982](#) [H3068](#) [H5828](#) [H4043](#) [H1931](#)

ओ हारून के घराने, यहोवा में भरोसा रखो! हारून के घराने को यहोवा सहारा देता है, और उसकी रक्षा करता है।

11
 יִרְאִי יְהוָה בְּטַחוּ בִיהוָה עֲזָרָם וּמִנָּם הוּא:
 डरने-वालो यहोवा-से भरोसा-करो यहोवा-पर उनकी-सहायता और-उनकी-ढाल वही
[H3373](#) [H3068](#) [H0982](#) [H3068](#) [H5828](#) [H4043](#) [H1931](#)

यहोवा की अनुयायियों, यहोवा में भरोसा रखे! यहोवा सहारा देता है और अपने अनुयायियों की रक्षा करता है।

12
 יְהוָה זָכְרָנוּ יְבָרֵךְ יְבָרֵךְ אֶת-בֵּית יִשְׂרָאֵל יְבָרֵךְ אֶת-
 यहोवा स्मरण-किया-है-हमारा आशीर्वाद-देगा यहोवा-पर आशीर्वाद-देगा
[H3068](#) [H2142](#) [H1288](#) [H1288](#) [H0853](#) [H3478](#) [H1288](#) [H0853](#)

בֵּית אֱהֲרֹן:
 घराने हारून-के
[H0175](#)

यहोवा हमें याद रखता है। यहोवा हमें वरदान देगा, यहोवा इस्राएल को धन्य करेगा। यहोवा हारून के घराने को धन्य करेगा।

13
 יְבָרֵךְ יִרְאִי יְהוָה הַקְטַנִּים עִם-הַגְּדֹלִים:
 आशीर्वाद-देगा डरने-वालों-को यहोवा-से छोटी-को साथ बड़ों-के
[H1288](#) [H3373](#) [H3068](#)

यहोवा अपने अनुयायियों को, बड़ों को और छोटों को धन्य करेगा।

14
 יִסְרָאֵל יְהוָה עָלֵיכֶם עָלֵיכֶם וְעַל-בְּנֵיכֶם:
 बढाए यहोवा तुम-पर तुम-पर और-पर तुम्हारे-पुत्रों
[H3254](#) [H3068](#)

मुझे आशा है यहोवा तुम्हारी बढोतरी करेगा और मुझे आशा है, वह तुम्हारी संतानों को भी अधिकाधिक देगा।

15
 בְּרוּכִים אַתֶּם לַיהוָה שָׁמַיִם וָאָרֶץ:
 धन्य तुम यहोवा-के-लिए आकाश और-पृथ्वी-का
[H1288](#) [H3068](#) [H8064](#) [H0776](#)

यहोवा तुझको वरदान दिया करता है! यहोवा ने ही स्वर्ग और धरती बनाये हैं!

16
 הַשָּׁמַיִם הַשָּׁמַיִם לַיהוָה יְהוָה אֱרֶץ לְבָנֶיךָ אָדָם:
 आकाश आकाशों-का यहोवा-का और-पृथ्वी दी पुत्रों-को आदम-के
[H8064](#) [H8064](#) [H3068](#) [H0776](#) [H5414](#) [H0120](#)

स्वर्ग यहोवा का है। किन्तु धरती उसने मनुष्यों को दे दिया।

17
 לֹא הִמָּתִים יְהִלְלוּ יָהּ כָּל-יִרְדֵּי דוּמָה:
 नहीं मरे-हुए स्तुति-करते-हैं याह और-नहीं सब जो-उतरते-हैं मीन-में
[H3808](#) [H4191](#) [H3050](#) [H3808](#) [H3605](#) [H3381](#) [H1745](#)

मरे हुए लोग यहोवा का गुण नहीं गाते। कब्र में पड़े लोग यहोवा का गुणगान नहीं करते।

18
 וְאַנְחֵנוּ נִבְרָךְ יְהוָה מְעַתָּה וְעַד-עוֹלָם הִלְלוּ-יָהּ:
 परन्तु-हम आशीर्वाद-देंगे याह-को अब-से और-तक सदैव स्तुति-करो याह
[H0587](#) [H1288](#) [H3050](#) [H6258](#) [H5704](#) [H5769](#) [H3050](#)

किन्तु हम यहोवा का धन्यवाद करते हैं, और हम उसका धन्यवाद सदा सदा करेंगे! यहोवा के गुण गाओ!